

**Talan väckt den 18 juni 2009 — Europeiska gemenskapernas kommission mot Republiken Polen**

(Mål C-223/09)

(2009/C 233/03)

Rättegångsspråk: polska

**Parter**

*Sökande:* Europeiska gemenskapernas kommission (ombud: O. Beynet och M. Kaduczak)

*Svarande:* Republiken Polen

**Sökandens yrkanden**

Sökanden yrkar att domstolen ska

— fastställa att Republiken Polen har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt Europaparlamentets och rådets direktiv 2005/89/EG av den 18 januari 2006 om åtgärder för att trygga elförsörjning och infrastrukturinvesteringar <sup>(1)</sup>, genom att inte inom den föreskrivna fristen anta de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa direktivet, eller i vart fall genom att inte omedelbart underrätta kommissionen om sådana åtgärder, och

— förplikta Republiken Polen att ersätta rättegångskostnaderna.

**Grunder och huvudargument**

Fristen för införlivande av direktivet löpte ut den 24 februari 2008. När förevarande talan väcktes hade de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa direktivet inte antagits, eller i vart fall hade kommissionen inte underrättats om sådana åtgärder.

<sup>(1)</sup> EUT L 33, s. 22.

**Talan väckt den 24 juni 2009 — Europeiska gemenskapernas kommission mot Republiken Polen**

(Mål C-228/09)

(2009/C 233/04)

Rättegångsspråk: polska

**Parter**

*Sökande:* Europeiska gemenskapernas kommission (ombud: D. Triantafyllou och A. Stobiecka-Kuik)

*Svarande:* Republiken Polen

**Sökandens yrkanden**

Sökanden yrkar att domstolen ska

— fastställa att Republiken Polen har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt artiklarna 78, 79, 83 och 86 i rådets direktiv 2006/112/EG av den 28 november 2006 om ett gemensamt system för mervärdesskatt <sup>(1)</sup> genom att inkludera en registreringsavgift (opłata rejestracyjna) i beskattningsunderlaget för mervärdesskatt som uttas i Polen vid leverans, förvärv mellan medlemsstater eller import av en personbil,

— förplikta Republiken Polen att ersätta rättegångskostnaderna.

**Grunder och huvudargument**

Talan i förevarande fall rör det förhållandet att Republiken Polen inkluderar registreringsavgiften i beskattningsunderlaget för mervärdesskatt när leverans, förvärv mellan medlemsstater eller import av ej registrerade personbilar äger rum i denna medlemsstat.

Kommissionen anser att det föreligger grundläggande likheter mellan den polska skatten/avgiften i förevarande fall och den danska skatten/avgiften i mål C-98/05, *De Danske Bilimportører*. I det fallet fastslog domstolen att den aktuella skatten/avgiften inte ingick i beskattningsunderlaget för mervärdesskatt.

Kommissionen anser att tillämpningen av den polska registreringsavgiften i samband med flera på varandra följande transaktioner avseende samma fordon innan det registrerats visar att det i huvudsak är fråga om en registreringsskatt/-avgift och inte en skatt på försäljningen som Republiken Polen har hävdad. En beskattningsbar person kan dra av registreringsavgiften från det fastställda skattebeloppet. Detta innebär att tack vare systemet med avdrag för den tidigare betalda skatten uttas skatten/avgiften slutligen endast en gång.

Kommissionen delar inte Republiken Polens argument att det är säljaren, den som gör ett förvärv mellan medlemsstater eller importören av fordonet som är skyldig att betala registreringsavgiften och inte den person i vars namn fordonet är registrerat.

<sup>(1)</sup> EUT L 347, s. 1

**Begäran om förhandsavgörande framställd av Najvyšší súd (Slovakien) den 3 juli 2009 — Lesoochránarske zoskupenie VLK mot Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky**

(Mål C-240/09)

(2009/C 233/05)

Rättegångsspråk: slovakiska

**Hänskjutande domstol**

Najvyšší súd

**Parter i målet vid den nationella domstolen**

*Klagande:* Lesoochránarske zoskupenie VLK

*Motpart:* Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky